

Ecole Pierre et Marie Curie - Heidelberg

Tarifs 2019-2020

Ecole maternelle / Kindergarten

	<b>Horaires Betreuungszeit</b>	<b>Tarif (par mois/monatlich x 12 mois/Monate) SANS inscription pendant les vacances scolaires OHNE Betreuung während den Schulferien</b>	<b>Tarif (par mois/monatlich x 12 mois/Monate) AVEC inscription pendant les vacances scolaires (**) MIT Betreuung während den Schulferien (**)</b>
<b>Maternelle/Kindergarten</b>	7:50-13:10	226 €	Non proposé/nicht angeboten
<b>Reduction/ Ermäßigung:</b>	2ème enfant/2. Kind : -15 %, à partir du 3ème enfant/ab dem 3. Kind : - 25 %		
<b>Garderie/Nachmittagsbetreuung</b>	<b>Tarif mensuel / Elternbeitrag pro Monat</b>		
Mini (*)	13:10-14:00	36 (*)	60 (*)
Midi (*)	7:30-7:50; 13:10-15:45	124 (*)	156 (*)
Midi17 (*)	7:30-7:50; 13:10-17:00	177 (*)	214 (*)
Maxi (*)	7:30-7:50; 13:10-18:00 ↳ Vendredi/Freitags:17:00	212 (*)	252 (*)
<b>Repas/Essen</b>	13:15-14h10	Les repas sont payés directement par les familles au fournisseur (actuellement 3,65 à 3,85 € par repas) Das Essen wird direkt von den Familien beim Caterer bezahlt (Zur Zeit 3,65 à 3,85 € pro Essen)	
<b>Frais d'inscription-Anmeldegebühr</b>	100 €		
<b>Caution - Kaution</b>	300 €	Cette somme sera restituée au départ de l'enfant si celui-ci a été inscrit pendant au moins une année scolaire. Diese Summe wird beim Verlassen der Schule zurückerstattet, wenn das Kind mindestens ein Schuljahr angemeldet war.	

(\*) En plus du prix de l'école/Zusätzlich zum Kindergartenpreis

(\*\*) L'option "avec vacances" est à payer obligatoirement pour la totalité de l'année (12 mensualités), quel que soit le moment de votre choix.

Der monatliche Tarif mit Ferienbetreuung ist für alle 12 Monate zu zahlen. Es ist nicht möglich einige Monate nur den Tarif ohne Ferienbetreuung zu wählen

(\*\*\*) Seulement pour la Garderie, en plus du prix de la Garderie/Nur für Garderie, zusätzlich zum Garderiepreis

24.07.2019